

広報あびこ

8月の納税

町県民税・国民健康保険税の2期分です

税金はきめられた期間内に納めるようお願いいたします

発行所

千葉県東葛飾郡我孫子町役場
千葉東葛飾郡我孫子町我孫子185番地
電話 あびこ (0471) 82-1151 (大代表)
昭和34年7月30日 沖三郵便物認可
発行日 毎月1日・16日 1部2円

湖北・小中学校プール完成

オリンピック選手招いてプール開き

湖北小・中学校プールの
しゅん工式は、七月三十一
日に当町出身の県議会議員
町長・議長・助役・両学校
長・児童生徒はじめ父兄、
工事関係者の出席のもとに
式が行なわれました。

プール開きに際して、全
員見守る中で、町長がプー
ルの両端に結ばれた紅白の
テープにハサミを入れプー
ル開きを行ないました。
その後、模範遊泳として
才十六回メルボルンオリン
ピック選手の長谷野治さん
（背泳）、才十七回ローマ
オリンピック選手の井筒賢



模範遊泳を行なうオリンピック選手

造さん（バタフライ）才十
八回東京オリンピック選手
の岡部幸明さん（自由選
手）の方々が模範遊泳を行な
てくれました。生徒達は、
魚のように自由自在に泳ぐ
選手達を見て、歓声をあげ
ていました。

また、最後に、湖北中
学校の海老原映子さんが、児
童生徒を代表して、このよ
うな立派なプールを作っ
ていただきありがとうございます。
また、これから私達は、こ
の施設に恥じないよう心身
共に鍛えて立派な生徒にな
りますという訓辞がありま

台風シーズンに備えて

下水溝など掃除

八月から九月にかけて
台風は、東日本に上陸す
る傾向が多く、各家庭でも
台風の対策については、十
分に注意していることでし
ょうが、一番大切なことは
尊い人命をなくしたり、け
がをしたりしないことです
そこで、台風シーズンに
そなえての注意と、各家庭
のできる防止法を、家族中
で話し合い、いろいろ対策
を考えて、いざというとき
に備えましょう。

布佐中体育館完成

これで町内三中学校に建設

布佐中体育館のしゅん工
式は、去る七月十五日に行
なわれました。これで我孫
子中学校、湖北中学校につ
づいて建設され、この体育
館が完成したわけです。

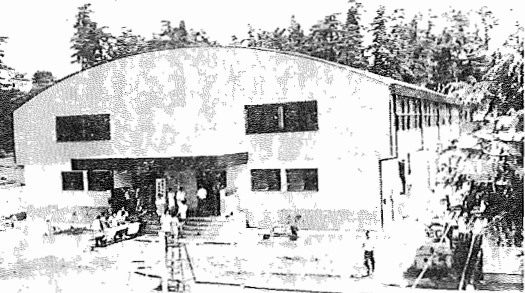
各体育館共、全体の規模
には多少の相違はありますが、
内容（有効面積）に変
わりありません。

工事概要
起工 昭和四十四年一月二
十九日
工期 昭和四十四年一月二
十九日から昭和四十
四年六月三十日まで

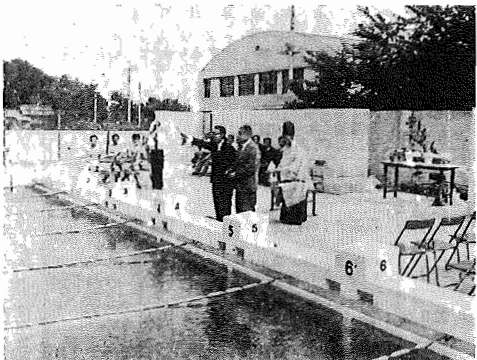
設計者 株式会社創建設計
工事請負者 東京都江戸川
区西小岩五丁目十八
番六号 株式会社柳
沢工務店
工費 二千八百六十七万円
（本体工事費二千二
百九十万円、基礎枕
打工事費二百八十七
万円、附帯工事費二
百九十七万円）

工事内容 鉄骨二階建一棟
一階七三六㎡、二階
一三六・八㎡、計八
七二・八㎡内訳（運
動場六四四・〇㎡、
舞台九二㎡、放送室
一九・六㎡、予備室
一九・六㎡、ギヤラ
リ一五七・六㎡、倉
庫四〇㎡）

また、布佐中体育館建設
を記念して、つぎの方々か
ら備品の寄付がありました
柳沢工務店 壁掛電池時計
大型下駄箱、床特殊塗装
井手口魁 放送施設一式
佐藤興業株式会社 縦俵
正栄商事 ビアノ
島田精工 手洗



完成なった布佐中体育館



プール開きに際して紅白のテープにハサミを入れる町長

町の人口

昭和44年7月31日現在

男	19,499人	前月比	64人増
女	20,064人		71 "
計	39,563人		135 "
世帯数9,721世帯 37世帯増			
7月の人口動態			
	男	女	計
出生	40人	41人	81人
転入	135人	140人	275人
死亡	11人	7人	18人
転出	100人	103人	203人

引揚者特別交付金

請求手続きは早めに

引揚者およびその遺族の
皆様へ、引揚者特別交付金
の請求はお済みになりましたか。
まだ請求の済まない人は
早めに、彼ら厚生課で手続
きを済ませてください。
請求期限は昭和四十五年
三月三十一日です。

請求資格

① 終戦後の引揚者
外地に終戦日（昭和二十
年八月十五日）まで引き続

き一年以上生活の本拠をも
つていて、同日以後引き揚
げた人。
② ソ連参戦により樺太、
千島、華北、内蒙、満州、
関東州、朝鮮等から昭和二
十年八月九日以後引き揚げ
た人で、その日まで外地に
引き続き一年以上、生活の
本拠をもつていた人。
③ 南方地域、旧連合国領域
等の場合および「終戦時本
邦滞在中であった者」など
は特例が適用されます。
以上①～③までに掲げた
者が引揚途中、または引揚
後、内地で死亡した場合、
その者の遺族が請求できま
す。

請求順位は①配偶者 ②子 ③父母 ④孫となります。

◆ 特別交付金の交付金額
① 引揚者の場合（二万円～
十七万円）
② 遺族の場合（一万四千元
～十一万九千元）
いづれも年令 八年以上
の在外居住期間を加味して
交付されます。
その他詳細については、
彼ら厚生課または、県庁援
護課へお問い合わせください

保険証の上手な使い方

交通事故の治療費に注意

交通事故にあつたら加害者は被害者に過失の程度に応じて損害を賠償しなければなりません。この損害賠償の一部にあつては、被害者の所有者に強制的に掛ける金を掛ける自動車損害賠償責任保険というものがあります。しかし、この保険から出る保険金は、損害賠償の一部であつて、これだけで全部済ませるといふものではありません。被害者が医療費に困るようなときは、国民健康保険、(国民健康保険以外の健康保険も同様)を使って治療を受けることができます。この場合は、「才三者の行為による傷病届」を必ず後場の厚生課国民健康保険係まで提出してください。(届出用紙は厚生課にあります)この場合は、国民健康保険が医療費を一時的に替えるわけで、この費用はあとで加害者、または被害者(示談が成立して医療費が支払われる)に請求されます。

交通事故にあつたら加害者は被害者に過失の程度に応じて損害を賠償しなければなりません。この損害賠償の一部にあつては、被害者の所有者に強制的に掛ける金を掛ける自動車損害賠償責任保険というものがあります。しかし、この保険から出る保険金は、損害賠償の一部であつて、これだけで全部済ませるといふものではありません。被害者が医療費に困るようなときは、国民健康保険、(国民健康保険以外の健康保険も同様)を使って治療を受けることができます。この場合は、「才三者の行為による傷病届」を必ず後場の厚生課国民健康保険係まで提出してください。(届出用紙は厚生課にあります)この場合は、国民健康保険が医療費を一時的に替えるわけで、この費用はあとで加害者、または被害者(示談が成立して医療費が支払われる)に請求されます。

出水期を前に

水防演習行なわる

去る七月二十二日、柏市布施弁天地先、利根川堤防において、柏市と我孫子町の共催による水防演習が行なわれました。

当日は、三十度を越す暑さにもかかわらず、両市町長はじめ、水防団員三百八十五名は、実働ながらのようでありました。

この演習は、これから来夏が予想される台風に備えて、利根川堤防の決壊を想定し、土俵積み、五徳掘り、月の輪等、あらゆる水防工法により防備するともに、団体活動の船和と秩序を図り、水防に対する認識と技術の向上を図り、以って災害時に際して、その



酷暑の中で水防工法に励む団員達

夏の衣・食・住

生活の知恵

八月も半ば過ぎました。まだまだ暑い日が続きます。そこで、次の三点衣・食・住について、生活面にかいてははいかがでしょうか。

衣 汗でよれた衣類は、衣類は、すぐ水につけるのが一番ですが、いわゆる水の通すわけにもいきません。そういう衣類の扱いには、しほったタオルでは、むよにして両手で軽くたたき、タオルに汗を吸いとらせるようにして、かぬれた部分との境い目には、

八月も半ば過ぎました。まだまだ暑い日が続きます。そこで、次の三点衣・食・住について、生活面にかいてははいかがでしょうか。

衣 汗でよれた衣類は、衣類は、すぐ水につけるのが一番ですが、いわゆる水の通すわけにもいきません。そういう衣類の扱いには、しほったタオルでは、むよにして両手で軽くたたき、タオルに汗を吸いとらせるようにして、かぬれた部分との境い目には、



出かける前に
まず点検

安全は整備から

タイヤも充分みてね

よくことはこの季節の主婦の心がけの一つです。重要書類の点検や救急箱の整備もこの機会に……

千葉県警察官募集

千葉県警察では、四十四年度(才二回)千葉県警察官採用試験を次のように通常採用予定人員 約五百名受験資格

①学歴 A試験は、昭和四十五年三月末日までに大学卒業(短期大学を含む)見込みの者、B試験は、C試験以外の者(学歴は問いませんが、高等学校卒業程度の学力を必要とします)。

②年齢 昭和四十七年四月二日までに生れた男子

③受付期間 昭和四十四年八月一日から昭和四十五年二月十七日まで

試験日 昭和四十四年八月

会場	ツ	反	判定	PCG
布佐 保育園	8月25日 午前10時~11時30分	25日 午後1時~3時	8月27日 午前10時~11時	7日 午後2時~3時
湖北 保育園	8月25日 午後1時~3時	25日 午後10時~12時	8月27日 午後2時~3時	7日 午後2時~3時
福祉センター	8月26日 午前10時~12時	26日 午後1時~3時	8月28日 午前10時~11時	7日 午後2時~3時
福祉センター	8月26日 午後1時~3時	26日 午後10時~12時	8月28日 午後2時~3時	7日 午後2時~3時

環境消毒日程変更

オ二回夏環境衛生消毒については、広報あびこ七月十六日号において、お七月十六日号は、日程を一部変更しましたので、よろしくご配慮くださるようお願いいたします。

雨天の場合は後日実施日をお知らせいたします。なお、この消毒は、全額町負担で行ないます。

希望者は役場へ申し出ておください。

環境衛生消毒日程表

実施日	実施区域	実施日	実施区域
8月17日	我孫子1町内会、日立社宅、松園自治会	8月31日	ときわ台町
18日	公園通り町会、我孫子2,3,4町内会		
19日	白山東町内会、白山6,7町内会	9月1日	布佐2丁目、3丁目
20日	我孫子1町内会	2日	布佐本町、大和町、神町、上町、江森
21日	我孫子新田、新舟戸町会、舟戸自治会	3日	発作、布佐下町、上、F、浅間前
22日	根戸才一才二、根戸中	4日	布佐台、下新木
23日	根戸下才三、新富町会、根戸新田	5日	新木地、自新木自治会、上新木
25日	菱田自治会、並木山、久等家、土谷津	6日	古戸、日秀
26日	並木台町会、並木中台町会、天子	8日	中里
27日	妙自治会、旭ヶ丘自治会、震電	9日	中峠、下台
28日	柴崎	10日	みどり台、湖北
29日	青山	11日	中峠、上

資産税相談

松戸税務署では、次のとおり資産税(譲渡所得、相続税、贈与税)の巡回相談を行ないますので、巡回相談を行ないたい、疑問点がありましたら相談においでください。

日 八月二十七日(水)
午前十時十五分から午後二時まで

場所 我孫子町役場談話室
なお、譲渡所得については、前号の広報にも、お知らせしたとおり大幅に変更されます。

自衛官募集

自衛隊では次のとおり自衛官を募集しています。試験 常時行なっています。日曜日受験を希望する方は事前に連絡ください。

申し込み 十八歳~二十四歳までの男子
なお、試験科目は数学、英語および一般教養。
希望者は役場へ申し出ておください。

尋ね人

元軍人で昭和二十二年一月始め上連から復員され、昭和二十八年頃東京都目黒方面から転入された七十歳位の方で、岡山出身の当時二十七歳の片岡昭雄さんの元上官であった人。
心当りの方は、役場住民課までご連絡ください。

行政相談

人権擁護相談

毎月行なっております行政相談と人権擁護相談の次のとおり行ないます。
日時 九月四日(水) 午前十時から午後三時まで
場所 我孫子町中央公民館